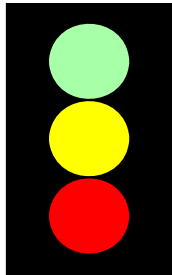




Asthma Action Plan Ages 0 – 11 Years

STATE OF CONNECTICUT
DEPARTMENT OF PUBLIC HEALTH
www.ct.gov/dph/asthma

Name:	Birth Date:	Date:
Parent/Guardian Phone #'s:	Provider Phone #: Fax #: (or stamp)	
Important! Things that make your asthma worse (Triggers): <input checked="" type="checkbox"/> smoke <input type="checkbox"/> pets <input type="checkbox"/> mold <input type="checkbox"/> dust <input type="checkbox"/> tree/grass/weed pollen <input type="checkbox"/> colds/viruses <input type="checkbox"/> exercise <input type="checkbox"/> seasons: other:		



Severity Classification: Severe Persistent Moderate Persistent Mild Persistent Intermittent

GO – You're Doing Well! USE THESE MEDICINES EVERY DAY TO PREVENT SYMPTOMS

You have ***all*** of these:

- Breathing is good
- No cough or wheeze
- Sleep through the night
- Can work and play



CONTROLLER MEDICINE DIRECTIONS

If your child usually has symptoms with exercise then give:

☺ Inhalers work better with spacers. Always use with a mask when prescribed.

Peak Flow may be useful for some kids.

CAUTION – Slow Down! Continue with Green Zone Medicine and Add:

You have ***any*** of these:

- First signs of a cold
- Exposure to known trigger
- Cough
- Wheeze
- Tight chest
- Coughing at night



RESCUE MEDICINE DIRECTIONS

Then: Wait **20 minutes** and see if the treatment(s) helped

- If you are **GETTING WORSE** or **NOT IMPROVING** after the treatment(s) **GO TO RED ZONE**
- If you are **BETTER**, continue treatments every 4 to 6 hours as needed for 24 to 48 hours

Then: If you still have symptoms after 24 hours, **CALL YOUR DOCTOR** and if he/she agrees:

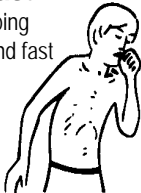
- Start: _____

If rescue medication is needed more than 2 times a week, call your doctor at: _____

DANGER – Get Help! TAKE THESE MEDICINES AND SEEK MEDICAL HELP NOW!

Your asthma is **getting worse fast:**

- Medicine is not helping
- Breathing is hard and fast
- Nose opens wide
- Can't talk well
- Getting nervous



RESCUE MEDICINE DIRECTIONS

Then: Wait 15 minutes and see if treatment helped

- If **GETTING WORSE** or **NOT IMPROVING**, go to the hospital or **call 911**
- If you are getting **BETTER**, continue treatments every 4 to 6 hours and call your doctor – **say you are having an asthma attack and need to be seen TODAY!**

Then: If your doctor agrees, start: _____

✓ Make an appointment with your primary care provider within two days of an emergency visit, hospitalization, or anytime for **ANY** problem or question with asthma

School Nurse: Call provider for control concerns or if rescue medication is used more than 2 times/week for asthma symptoms

Parents: Call your doctor for control concerns or if rescue medication is used more than 2 times/week for asthma symptoms

HEALTHCARE PROVIDER SCHOOL MEDICATION AUTHORIZATION **REQUIRED** FOR _____ as stated in accordance with CT State Law and Regulations 10-212a

Self-Administration: This student **is** capable to safely and properly self-administer this medication OR This student **is not** approved to self-administer this medication

Signature: _____ Provider Printed Name: _____ Date: _____ For use from _____ to _____

Parent/Guardian Consent: **REQUIRED**

I authorize this medication to be administered by school personnel OR I authorize the student to possess and self-administer medication.

I also authorize communication between the prescribing health care provider, the school nurse, the school medical advisor and school-based clinic providers necessary for asthma management and administration of this medication.

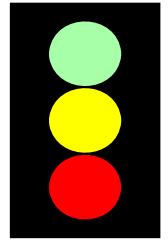
Parent/Guardian Signature: _____ Date: _____

Bring asthma meds and spacer to all visits

Plan de Acción Contra el Asma

Niños 0 – 11 años

Nombre de paciente:	Fecha de nacimiento:	Fecha:
# teléfono del Padre/Guardián:	# teléfono del Médico:	# fax:
¡Importante! Cosas que hace peor el asma: <input type="checkbox"/> humo <input type="checkbox"/> mascotas <input type="checkbox"/> moho <input type="checkbox"/> polvo <input type="checkbox"/> polen de árbol/hierba <input type="checkbox"/> resfriado/virus <input type="checkbox"/> ejercicio <input type="checkbox"/> cambio de clima: <input type="checkbox"/> otras cosas:		




Clasificación de Severidad: Severo persistente Moderado persistente Leve persistente Leve Intermitente

Proceda – ¡Está haciendo bien! **USE ESTAS MEDICINAS CADA DÍA PARA PREVENIR SÍNTOMAS**

Usted tiene todos estos síntomas:

- Respira bien
- No hay tos o sibilancias
- Duerme toda la noche
- Puede trabajar y jugar




Información sobre flujo máximo podría ser útil para niños que no perciben bien sus síntomas.

MEDICINA DE CONTROL	COMO DEBERÍA TOMARLA
_____	_____
_____	_____
<input type="checkbox"/> Si por lo general su niño tiene síntomas de asma durante el ejercicio, déle:	
<input type="checkbox"/> Inhaladores funciona mejor con un espaciador. Siempre use con el espaciador con mascarilla o boquilla.	

PRECAUCIÓN – ¡Detengase! **Continúe con medicina de la Zona Verde y Añade:**

Si tiene estos síntomas:

- Síntomas iniciales del resfriado
- Contacto con alguna cosa que provoca asma
- Tos
- Sibilancia
- Pecho apretado
- Tos por la noche




MEDICINA DE RESCATE	COMO DEBERÍA TOMARLA
_____	_____
Entonces: Espere 20 minutos y evalúe si el tratamiento ayudó	
<ul style="list-style-type: none"> ➢ Si ESTÁ EMPEORANDO o NO HAY MEJORÍA después del tratamiento, PROCEDA A LA ZONA ROJA ➢ Si HAY MEJORÍA, continúe con la medicina en dosis indicada cada 4 a 6 horas como necesario durante 24 a 48 horas 	
Entonces: Si todavía tiene síntomas después de 24 horas, LLAME A SU MÉDICO. Si él/ella está de acuerdo:	
<ul style="list-style-type: none"> ➢ Empiece: _____ 	
Si necesita medicina de rescate más que dos veces en una semana, llame a su médico: _____	

PELIGRO – ¡Obtenga ayuda! **TOME ÉSTAS MEDICINAS Y COJA AYUDA MEDICA AHORA MISMO!**

Rápidamente, su asma está empeorando:

- La medicina no le ayuda
- Respiración es difícil y rápido
- Las fosas nasales se abre ancha
- No puede hablar bien
- Se pone nervioso



MEDICINA DE RESCATE	COMO DEBERÍA TOMARLA
_____	_____
Entonces: Espere 15 minutos y evalúe si el tratamiento ayudó	
<ul style="list-style-type: none"> ➢ Si ESTÁ EMPEORANDO o NO HAY MEJORÍA, vaya al hospital o llame 911 ➢ Si HAY MEJORÍA, continúe con la medicina en dosis indicada cada 4 a 6 horas y llame a su médico – Dígale que está teniendo un ataque de asma y necesita una cita HOY! 	
Entonces: Si él/ella está de acuerdo, empiece: _____	

✓ Haga una cita con su proveedor de cuidado primario dentro de dos días a partir de una visita al ED o una hospitalización, o en cualquier momento para cualquier problema o pregunta sobre asma.

School Nurse: Call provider for control concerns or if rescue medication is used more than 2 times/week for asthma symptoms
Padre/Guardián: Llame al médico para discutir preguntas sobre control del asma o si uso de medicina de rescate es más que 2 veces/semana

HEALTHCARE PROVIDER SCHOOL MEDICATION AUTHORIZATION **REQUIRED** FOR _____ as stated in accordance with CT State Law and Regulations 10-212a

Self-Administration: This student is capable to safely and properly self-administer this medication OR This student is not approved to self-administer this medication

Signature: _____ Provider Printed Name: _____ Date: _____ For use from _____ to _____

Padre/Guardián: OBLIGATORIO

Autorizo al empleados medicos de la escuela para dar estas medicinas a mi niño/a O Autorizo al estudiante para tener estas medicinas y tomárselas a si mismo

Autorizo también la comunicación, entre el médico que prescribe las medicinas, la enfermera escolar, el consejero médico escolar, y profesionales de clínica basados en la escuela que es necesario para el manejo de asma y administración de estas medicinas.

Firma del Padre/Guardián: _____ Fecha: _____ **Traiga medicinas para asma y espaciador a todas citas.**